## Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for scanning. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of scanning are checked below.

Coloured covers /
Couverture de couleur
Covers damaged /
Couverture endommagee
Covers restored and/or laminated /
Couverture restauree et/ou pelliculée


Cover title missing /
Le titre de couverture manque
Coloured maps /
Cartes géographiques en couleur
Coloured ink (i.e. other than blue or black) /
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
Coloured plates and/or illustrations /
Planches et/ou illustrations en couleur
Bound with other material /
Relié avec d'autres documents
Only edition available /
Seule édition disponible
Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin / La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure.

Additional comments /
Commentaires supplémentaires:

L'Institut a numérisé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-étre uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la methode normale de numérisation sont indiqués ci-dessous.


Coloured pages / Pages de couleur

Pages damaged / Pages endommagées

Pages restored and/or laminated /
Pages restaurees et/ou pelliculees
Pages discoloured, stained or foxed/
Pages décolorees, tachetées ou piquées
Pages detached / Pages détachees
Showthrough / Transparence
Quality of print varies /
Qualité inégale de l'impression


Includes supplementary materials /
Comprend du matériel supplémentaire

$\square$
Blank leaves added during restorations may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from scanning / Il se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une restauration apparaissent dans le texte, mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas été numérisées.

## HECKER'S FARINA,

FIOIILNTI, WIIEANTENGGEIT二 FRESH
W. I). MCLAREN,

247 St. Lawtence Main Strect, Corner ( 630 ) or St. Catherine Street.


## DISPENSARY

 Hine perfosis, Hair, Tooth, \& Nail 13rushes, Patent"Rubbes Sponge, and other Toilet requisites,Forsaleby J.E. D'AVIGKON

## 252

$\qquad$

## PATCH'S

PILL PASTE. Prepared only by

Dr. Patch; 3641, Strand, London.
A periect cure where a surgical operation is not absolutely necesssary.

## Acents

J. Rogers \& Co Sc James' Street

NTEW

## HERRINCS

JUST RECEIVED,
A lot of Extra Fine SORTH SHORE

## HERRINGS,

In Kits containing bout three dozen, sot up expressly for family use.

KEMtP \& BROWS

## DOLLY'S."

A supply of the
Finest Oysters
Received by
Express daily at
DOLLT'S
CHOPHOTSE
St. Jannes Suret
Guinness' Stout and
Dow's" No. I' in
Botle and on Draught.

## Queen's Arms Cheese, Cheddar Cheese, Stilton Cheese,

And, another supply FRESH ENGIISE, COBNUTS, ex "Peruvian.' ALEX. MCGIBBON.

# OLDACKED DAYNG． 

For 20 cents．
PLAN PLAYING CARDS FOR 7 Cents！ A bon of bostovintmal stargonery be 30 cents． Combercial Note， 90 cents praream．
bill Books． Diarics，

## SAVAGE，LYMAN \＆CO．

Are Sole Agents for the Dominion of the about justly Celcomted WatcheS．
ALSO，N STOCK，A LARGE ASSORTMENT OF SWISS ENGLISH AND NMERICAN MADE WATCHES OF EVERY UESCRIPION，
HRV YEHELLERYKAD ELECTKO MATED WAKE
Savage，Lyman \＆Co．，
271 Notre Dame Stret（Sign of the Ilhuminated Clock）

Gota Pons（Foleys）， Antique Nore Paper， Dowe Note Paper， smiths mernlac memorandums．

## 

 INK S．$$
\varepsilon_{0},-\infty, \varepsilon_{0}
$$

At thi orpice or
＂DIOGENES，
27 St Famas Strect：

PGE SCOTTISH PROVIDENT MUTEAL LIEE AS U URANCK

Accumulated fund．
 Mene，at Datercof Dirctars：
A．Merchsti，Eq． E The Mariv．E．Sq．．
 Genernt hhmagers：
OSWALD BROTHERS．
Otace：ss St．Francois Xavier Sirect． Montral，ist Gutober isay．

 HOSE SOLD WHOLESALF ANDDREA！R AT THE
$S^{\text {PRNG }} B^{\text {ED }} D^{\text {EPOT }}$
$H . W H I T E S I D E \quad \mathcal{C} \quad C O$ 2ESSTHNMES SHKEET．
$\mathbb{V E}_{S_{T}} \mathrm{E}_{\mathrm{D}} S^{\mathrm{H}_{R_{T}}} S^{\mathrm{T} O_{R E}}$

151
St．Fames Street．

## For Evening Dress．





## Dress Shirts，

Account Book Mantacturers
24 ST．JOES STREFT；
Haverecefved ex Sicamers
A LARGE SUPPLY or
Paper Stationery and
Binding Materials， oonshtiva of
HANDANDMACHISE－MADE $P A P E R$ ，
WRTTALG PAPERS
GOODALLS PLA／N E FANCL STATIONERY，
PLAY／NGCAROS，
FORETGN NOTE © LETTER PAPERS，
CENVELOPES，
世－，\＆⿵⺆，Es．
ALSO．
A LARGE SUPPLY
OFFICE，STATIONERY， \＆c，sc．

Tia Cit Den some of
Ties，Gurs，Flannei Shirts．Cardisran Fackets，Buffers． Wa dec．wr．．in hate and ennsivet．
Our Underclothing and Hosiery
have been made specinty mor wo by the Celebraest Finn of DHEKSON \＆LANO．Hawox．smthen
W．GRANT \＆CO．
Chas Alexander \＆Son，
WholesaleandRetailConfectioners HAVE JCST RECEIVEDA LARGE SUPPLY OF
＂${ }^{6} \mathrm{OYAL}$
$C^{\text {ostume }}$ C Rackers．： Somebodies $L_{\text {uggage．，}}$ CARAMELS OF ALLKMDS $K I D E D A I L Y$. MARKIAGERREAKFASTSANDSUPPER PARTGESSUPPLRED， 391 Notre Dame Street．

Dümond ind Efrotan fechlers．
Enswours nit Enamathers，
Sarrlach proves． worracth

$\triangle \triangle T H R A C T E E C A L$
 in hat the whe purchases to cose 2 conshify men：：

YEWCASTEEGRTECoAL

F．J．Chambros．
ormant ine craze stret




> MSAS

O．E．G．V
 AMONTLLLADO． Vrev Cunak．
OURDGNARASAERAO
Do venoces cos cuncate Fats CHAMPAGNES．

HEN天Enf a monhands
MOSELLES ama HOCKS， span $\ln$ Quarti and mime． spanktatanctstata

## HRAHES OF CHOLE

IAVANA CIGARS．
No sharge for Packing and Packagee．
An Gurdo seiivercil free．
YOHA RAMB E－CO．
is St．Janex Strect．
Noth－On Which are al of our oun direct imperationv，und are bertied areffally by competern hands under our own supcr－


## INTRODUCTORY.

Ir must have been either the clock on the mantel-shelf, chiming the hour of nine, or an unusually boisterous gust of wind whistling on its way down the street and shaking the window curtains in its passage; or, perhaps, the sudden collapse of the fire glowing on the hearth, which caused the Philosopher to start suddenly from the reverie into which he had fallen. Whatever it was, when Drogenes looked round, he became aware of the presence of a stranger, who was standing in a pensive attitude near his chair. Astonishment being a feeling with which the Cynic has long since ceased to be acquainted, - the experience of 2,000 odd years having taught him that there are indeed more things in heaven and earth than are dreamt of in even his philosophy, -he merely wiped the glasses of his spectacles, and, adjusting them firmly on his nose, directed his piercing but benevolent gaze upon the unexpected guest.

The Cynic saw before him an aged man, of venerable aspect, clad in a flowing robe of mystic character, and upon whose silvered head the snows of many, apparently, severe winters had descended.

Drogeves arose and, with his most courtly bow, bade his visitor welcome to his hearth.
The stranger bent low in acknowledgement, and, pulling from his wallet a paste-board of portentous size,
"Allow me," said he, "to present you with my card :"-
"Pray, Doctor, be seated, and permit me to express my high appreciation of the honor you do me."
The Doctor sented himself opposite the Philosopher, who also resumed his chair, and the following dia logue passed between them:-

Dio:- Before asking the cause of your visit allow me, Doctor, to recommend that Clare to your notice. If you are a smoker, I think you will find those Regalias not amiss?

Mes.- Thanks, but excuse me, is nor that Olt Rye? h/ert, hese cigars are A. 1 (Looking about the room) - By Jove, you ve got into sood quarters here, eh? Better than the old Tub days, some!

Do:- (With dignity)-Umph!
Mer:- A Tub might hare done well enough for a young fellow, in that climate, too, but hardly the thing for a man of your age in a Canadian winter. Where, for instance, would you put the hall stove, nd how about double windows? ha, ha :

Dio :-You are facetions, sir, -
Men- Well, don't be riled old - ahem 1-1 was saying you burn a Moderator eh ? Much better than gas, - at least the stuft the M. G. Co. supply ; why, sir, we wouldn't have stood it in Arthurs time. Capital thing is a Moderator, but not used enough. Depend upon it, sir, your Politicians should use it, your Financiers need it; so do your Preachers, and your Authors. (By the bye have jou any ?) In fact the Lamp of Truth is certinty a Moderator-and better old-ahem-sir, far than a horn lantern to sit by.

Dro:-My Lantern, sir, is good enough.
Mer.-Of course, but you've given up that absurd search of yours, ch?
Dio.- Well, I confess I have litte encouragement to go on with it.
Mer-Not even here? in this enlightened and virtuous land? Well, you astonish me. But, I say, Doo, my boy(helping himself to O. R.)-

Dio:-Let me remind you, Doctor, of an old saw, "Familiarity, ctc," zerbum suf My name is Dioceses.
Mer, - (Aside, soto atoc) I know, - once called the dog; - (aloud)-Excuse me, my dear sir, poor Arthur and I were on terms of the greatest familiarity;-mats nimports. Heigho: this reminds me of his box at Camelot Poor dear Arthur! (More O. K.)

Doo:-Poor dear Arthur never had a cigar like that for a friend.
Mex-Well, perhaps youre right, but 1 was going to tell you what brought me in here.
Dio:-At your pleasure. Ligh another cigar and fll your glass; theres nothing in it.
MEx-Then it must be like the Intercolonial Railuay, - or like the pockets of G. T. R. sharehoiders You see $I$ do know something about your antairs. I suppose you are under the impression that $I$ know nothing. $\mathrm{D}_{10}$ ( (interrupting blandly) - Not exactly that.
Mer.-I mean about this odd corner of the habitable globe. But, let me tell you, Fre had a finger in most of the pies that have been made here since long before the hate I. Cartier, Esq., paddled his canoe on the great St hawrence. Dro-Really, I had no idea.
Mer-But the faci is, since our little "mix up" in Arthur's time-you remember Vivien, and all the test of them?I ve kept prety well out of the way. But, I confess. I sometimes fel tempted to cutinto the Otawa rubber. Those fellows do play a bad game-as for their nnessing-bah:-Therve got a man now, though, who understands the odd trick:

Dio-Meaning F H. $\%$
Mer. - Late of the litidward Istes:- the same. I wouldn' be surprised if in the next firts, he is found to hold the right Bower, guarded.

Dio.-Play it alone?
Mer-Likely enough; the respected descendant of the gentleman, whose name 1 mentioned just now, plays a good game too-so let him beware. But let us leave these small iry, and urn to something more important, thave long watched the efforts made by you, Droeses, to cater for the amusenem of those nbou yon the gratitude of thonsands testifes how well you have performed your task. You are about to commonce the third series. Aml not peaking your own thoughts when I say you are confident that the words of wistom, spoken by you, will exercise an inportant influence over the minds of men? [Here the Decior rose as if carried away by his subject, and, after replenishing his glass, con-tinued]-Yes ! your object is to instruci as well as to ammes. To strengehen loyalts, to dash down treason, and to cover with ridicule the projects of those who are for anything except the Dominion as she ought to be? 1 pause for a reply.

Dro-Oh, go on.
Mer.-You will never pander to vulgar tastes by low buffoonery, or by irrevent and fruitess attempts at wit. No: perish the thought! Your pen shall be pointed with satire, though dipped in the milk of human kindness; and housands yet unborn shall rejoice over the noble works of -er, yes, - just so, -finishes his O.K., Now, all I want you to do is to give me the European Agency.

Dio.-My dear Doctor you shall have it.
Mer-Then, after Droienes,-Merlis:
Dro--See! here is the copy for the next Number.
Mer- - No Capital in Europe shall be without it, And now, adieu. Be happy as you are virtuous
Drogeses arose, and the two Sages embraced warmly, after which he aged Astrologer departed, having under his arm the inestimable gift, which is now presented to you, viz.


## OUR WINTER QUARTERS.

a Droones is a Philosopher, and, as such, immortal, but he is also a man, and, therefore, not free from the discomforts of mortality. We were reminded of this, last week, in a way which we could not neglect. We had, in common with all the world,-Newsboys and Street Arabs in particular, enjoyed the luxury of basking in a gloriously-soft Indian Summers day. We had seen the sum set in hazy glory, not so bright as usual, but none the worse for anything he had taken,-just genial, and genially he looked down on us as he drew the curtain promising a fine morting for all of us. We had done our days work: We supped: smoked our pipe: and, smoking, ruminated on athars public and priate ail thoughts and Gucies mixed with the clouds of our abacco and vanished without worring us, under its gently-soothing intlaence. With a good conscience we tilted the old Tuh over our head, and with a whote number of our weekly wisdom, wit and instruction, all cut and dry, we looked forward to the waking cheeriness of the promised fine day. We slept a dreamess sleep : our hast inelistinct thoughts being a kind of pity for those whose hours of repose might be disurbed by Velsh Karelits or unquet thoughts. We wondered how Sir francis Fincks could rest with the weight of the Dominion Money box on his chest, and the key under his head, and we thought in sorrow of the sufferings of his waking hours under the heavy wet of the Eater and the Neids. Oblivion stole over us white we fancied we saw him sitting uneasily on our Finances with Deifls from the Dailts trying to whitewash him with Printers ink; but,-"morning shewed another sight."-

We woke, chilled, and, as we listened, we thought we heard, or felt, a soft rusthing all round our lonely habitation; we looked towards our bung hole (always urned to the rising sun), that we might get his first light, and saw no sign of day,
but, to our utter amazement, instead of hearing the wheels of the milk (and water) man, or the drowsy uncertain steps of No. $45 \%$, clinking on the pavement,-by jingo 1 we heard sleigh bells:

We shook ourselves up-turned over our Tub, -which this time was as heavy as the run of Heidelburg,-and, with intense disgust, beheld-WINTER:

Our Philosophy was at falt: the grizalybenrded, hardhearted, "thick-ribbed" old rufian, had taken a dirty advantage of ust A pretty sight we felt we must be for gods and men-emerging fron a bed of snow ! Eortunately it was early. We looked around to see if any jealous rivals. would hagh to scom, or enjoy our discomfiture. They are all hay fellows. Even the Whatess was asleep; so, without beat of drum, we picked up our few imsedimenta and set about making preparations for our hibernation. (Excuse this long word sweet reader,-we use it because it helps us. in its long-drawn sound, to express the dreary prospect before us. We often like to divell on unavoidable ills and thus disarm them ere they fall upon us : and "hibernation, with its five sylhables tells us of the many months of cold and snow which we must face.)

Dislodged, then, by the snow, from our summer quarter, we were obliged to look around for a corner in which to bestow ourselves, with our household gods. We thought of an arched gateway in a cheerful neighbourhood, and with a southern aspect, but, remembering the wenty feet of snow which fell in some of the streets last winter, we abandoned that plan, for, whatever ideas of comfort we may associnte with such places as the "cider cellar," we found the process of "gittin up stairs, with snow for steps and no banisters very disagreable to ourselves, and mighty awkward for our friends. and the newsboys. The first often came down with a rush, feet first,-bringing up only against the bottom of our Tub,
and never tring to leave till they had finished all ours "Pain Killer:, The last, on our mornings of issue, came down in dozens, and always by the run ;-the row they made, kicking and cuffing each other was frightful, had it been possible for A No. 45 to venture into our den, that intelligent officer would have been often with us-but, "tempering valour, with discretion. he contented himself on these occasion with waiting at the top of the hole, picking up two of the dirtiest of our customers and marching them of to the Kecorder, who generally sent them off free, because, all the Bobby could swear to, was, that they bore the ; red signs of war" on their manly noses, which was not of itself sufficient.

Weighing well these drawbacks to the Archway, we resolved to get our Tub into the one-pair back parlor in St . James street, which even now is publicly known as our home of Philosophy.

This was not quite such an easy task. The stairs were far too narrow, and the window was the only means of entrance, We explained our dificulty to the worthy Managers of the Canada Ocean Stem Navigation Company, who immediately sent up from one of their ships a dozen of men, under charge of the Boatswain's Mate, who rigged a tackle in a jifty, and with a stamp and a "go my hearties, they ran us.-Tub, Books, Papers, Lantern, Soothing Syrup, Bacey and all,-into whiterquarters. Some of our friends sav the operation, and we take this opportunty of returning our hearty thanks to them for the cordial manner in which they checred, as we bowed and took off our hat to them,-between heaven and earth, - on our ascent:

We have now every prospect of spending a jolly, and, at same time, mosi useful winter. We don't command a view of the Post Office, neither can we see the frthess in the distance, but our fratemalarrangements as to pitching into common enemies will not be interfered with: of course nothing can happen in the centre of the Dominion,-St. Janes street, which will nol be observed by one of us. We shall pick up all that is jolly and pleasant from the public bundle of riortality passing before us, and then hand it over for luth to take according to his taste, -the wicked, the sad, and the stupid to serve up for his clients, - simple or illustrated as he may see fit.

But, in the meantime, gentle and most senerous friends the rumtne disarranged our papers, our copy, our thoughts, put out our hantern, knocked our "times out of joint," in short, and we have hid our whole case before you that you may excuse us for our silence last Friday.

## - SOTHING TO NOBODY:

Coun. KAx protested. He was as charitable as any menter of the Council, but did not wish to see the publie money given awny in this manner.

Droceves has nothing to say against the sentiments uttered by the worthy Councillor, but there are people, who, of course, will find fault, and challenge him to the proof of his boast. We hasten to arm him with a reply to those who would question his assertion. It is the answer given by a gentleman, once of this city, to some subscription-hunters, who, on his refusal to help their scherne, said, that he was never found on any subscription list. He had more money in his strong box than Lindley Murray in his brains, and, to the accusation replied, "I am as charitable as any of you, but like to act upon the Scripture precept, and not let my right hand know what my left hand doeth; no man has any business with my charities, - what I gives is - nothing to nobody":

Un-Frinse-Cats are classed amongst the dromb animals. Is it because theytare so mewt.

A Schoolnoys AvATHEMA. - The curse of Cain

## THE PRINCESLAMENT.

## After An Old Srations Bubhad.

It fell about the Martinmas,
When the leaves are yellow upon the tree That our gude Prince cam o'ur the faem To bide a while in Canidee.

He brocht a store of the gude red gow'd To spend in the shops of Canidee, And a couce nuld carle named Elphinstone, To keep him straight as a Prince should be.

But scarce had he tarried a week or more, A week but bardy three,
When his legs were stiff and his head was sair, And the wished himself back in his ain countre.

He could get nae rest, nor niche nor day, Oh: saitly harassed and rexed was he: And he wrote a leater to his gude mither, Who dwells in the Castle on Windsor lea.

Oh mither, gude mither, oh waes the day Ie sent me here to Canide,
For that fule Canadians worry me sac 1 feel as tho 1 were like to dee.

At ilka Bazaar I maun ecn attend.
To let the lassies a stare at me: And nece a concert or ball diey gic, But I maun ecen its patron be?

I hae nae pleasure to walk abroad, Nor tak a stroll incil the street; And lte worn a the nap of my best plug hat, Era bowin to ilha snob I meet.

Oh, tis sweet to chase the bounding deer
In deadies forest, so far and free,
But, oh: tis ill to hae to speer
Wi. ilkn fule body that I may see:
On! tis sweet the bonnie sammon to lure
As he journeys up frae the saut, saut seas.
But, oh? tis ill to hae to list
To the blether of sic snobs as these!
But gin they would let me rest in peace.
Nor an exhibition wad mak of me,
I would na wish for a better land
Than this gude land of Canidee:"

## NOSES AGAIN.


"Ageregating the whole population, Red Noses stand of rather, point at only five per centum, But in two dasses, the Good Templats and the Sons fand daughterst of Temperance, we bave the rather remarkable retirm of thitti-seven and a half to the humderd. Female ked soses. thought only sfoghty in the majority, have greaty the adwantage in ithiensity. Surprising isn't it ?2.

- Diocenes is not surprised, -0 , no ! The process by which the ruby lips were attained, in the classes par. ticularly specifed, belongs, like the old art of glass-staining, to a former age. The colouring matter. in both cases, was so liberally and defly applied, that, in duration, it will be cyer-standing and ever-shining.

J. $\Lambda, M$.
G. $13-\mathrm{N} . \quad \mathrm{C} \quad \mathrm{H}-\mathrm{C}$.
CURTIUS.
DOMINTON
THE

NOVEM BER 19,1860 .

COMMODORE YANDERIBLT.
( 1 Merotrome it obe Ast.)
Coma--(Sings.)
Commodore Vanderbilt is my name, Wall Street is my Station,
New York is my dwelling place,
And Money is my salvation."
(Spectio.)
Some eighty years ago, when thieves were poor And aped the beggir's art from door 10 door, When crouching penury shamed itself to kncel And pray for that it didn't dare to steal, In that low, mean, unscientific age
I first appeared on lifes eventful stage.
My infant-joys 1 skip, if 1 had any.
They surely circled round the "honest penyy:"
A voice within me said,-"now, don't be rash;
"Whaterer else you lose, go in for cash:
"The ball is at your feet, so make it roll,
"Look,to your body, never mind your soul; -
"You hare a body, but the souls a myth
"That priests proclaim to frighten fools therewin." lust so: 1 look the scales; 1 saw the gleam Of gold go down and conscience kick the beam. In Shares and Funds and every kind of Stocks lve angled all my life to eatch "the rocks" By hook and crook, and, were assurance needed, 1 humbly might surgest that 1 succeeded.
Look at me, gents I'm past th allotted span-
The "limited liability" of man,
Yet I defy the keenest coon 10 "euchre"
Me out of one red cent. The "filahy lucre" 1 boast of, can't be reckond up by silly uns, Mc and a pal or fau, - we anats by millions: Behold in me, as in my steps you foller The incarnation of the Alsigury Doliak:
Not knowing how long 1 may retain this guise And be the cynosure of ravenous eyes, My worshippers have rased-now looking at youThis noble, costly and immortal Sratee; Of me,-he Commodore-Great Vanderbilt:Shewing the brass and tin, without the gailt, Preaching this fact, that, to, remotest ages, Shall find a chronicie in historys pages, Whether acquired by virue, vice or stealth, How grand an epitaph belongs to weath! And $O$ !young men whose tender fingers tingle To clutch the golden key, who long to mingle With "bulls" and "bears,"-to wallow in finance. And test the ferrish elements of chance: Remember his:-if heedlessly you start Aside from the dear idol of your heart, If the mean luxuries of social life Prevail to tempt you from the glorious strife: If any pure, unmercenary plan,(Such rubbish as the "dignity of man,") if Ait, or Science, or poetic gleam Wake you, one instant, from your golden dream, Thenceforward, be assuted by inc, you stand Among the hated pompers of the land Idiots, who. following some uscless bent, Grow up and dic not wonth a blessed cent! For you no pious people shall prepare And sanctify a monument with prayer: For you no anxious thousands shall grow pale To see their deity "behad the veil:" Your wrethed end it is not hard to setle, -

You shall go "docunt in rags", not"up in metal"
Be varned, young men! walk up and do not miss
The Commodore's Grand Apotheosis.
As the colossal monument appears
Uncoverd and ye raise your cyes in tears, As the unshadowed glory dawns before us, Gents all, I pray you jine the following chorus:
(Chorus of Demigods and the "umarashed?")
"Commodore Vanderbilt is his name, St. John's Square is his station,
He's moved Up Town from Wall Street here, For Money is his salvation!
(Demisods, etc, cuaforale.)
NOTES AND QUERIES.
Nore- - good deal of amusement has been caused in literary circles both in France and England by a comical mistake of Yictor Hugo's in his last work, Des 7 maallears atc Mer. He translated the Firth of Forth into le premier de quartre, - the first of four, - and on the mistake being pointed out he stoutly maintained that the name is derived from the fact that on its banks, or at its mouth, stood the First of Four great Forts erected against the enemy. "No such Fort is there," say his critics. "That's nothing," says the author, "it was blown down in a dreadful tempest"; and he even points out the time when the storm took place, and so persists when speaking of the Firth of Forth in calling it $/ e$ promier de quartre,-the First of Four.

He is not by any means, however, the first French author who has made funny mistaties in translating English. Chathaubriand in his essay on our literature, quoted the following passage from Pope's criticism on Shakspere: "Of all English poets Shakspere must be confessed to be the fairest and fullest subject for criticism, \&c."

The above short sentence, Chateaubriand translates: Il faut avoner que de tous les poöles Anglais, Shakspere presente a la critique le sujet le plus agréable et le plus degontant;-fullest, evidently confused with foulest.

ANswen ro Queny i, Yoh 11., No. 26.-Buxom or "boughsome" in the sense of pliant, obedient, se.
Worcester's Dictionary gives the following examples :
-Thinking to make the mactable and butom to his government. -SAnser.

Then with quick ian
Winnows the buxom air. - Mifan.
"With humble heart fill buxomy." - Chaucer.
A. 13.

Qeery s.-Mr. Keade evidenty is so well informed on Celtic subjects that I am temped to ack him or any other of your correspondents another guestion. What is the origin of the afix cester or ciester, so commonly appended to the nanes of English towns, such as Gloucester, rived from the Angio. Saxon cassecr, a town, or the Latin castra or astrum, a fortress or camp. Now, the Lear of Shakspere, formerly written Lyr, was an historical personage, andi 1 have read somewhere that the word Leicester is derived from the Low-cester, the camp or fortress of Lyt. If his be correct, "cester" would seem rather to have a remote Celtic origin than an Auglo-Saxon or Koman onc.

One more question on the same subject. Why does Shakspere unitormly spell Gloncester, Gloster ?" The former orthgraphy would surely be the most ancient of the two. Whs this a phonetic corruption common in his time and atterwards abandoned? A. 13.

SLIGHTLT UNORTHODOX.
Monday, the ist November, beiny Alt SAist's Day, the Gazefte informed us, that all the Courts and oither public offices were closed, and that, in consequence of the Fete, all the prisoners, brought before the Recorder were discharged with a reprimand. The habitues of the Recorder's Court will, henceforth, remember that. on. All Saints Day, the periormance is gratis, and that they may be quite at their ease in the
gutter, kicking up rows, or "harrupin" their wives on the fist October -that being "All Simers Eve !"

## THE HISTORY OF ALOAFER.

## Chap. VII.

## A BACHELOR'S CHAMDERS.

Gerad had now leisure to look around him a litle. His new friends aparments consisted of two rooms, furnished with a degree of luyury rather uncommon to a medical student. The walls were adorned with colored lithogriphs of dramatic celebrities, opera singers and balles dancers, intermixed with race horses. On examining these more clasely, he observed that these were made to reverse. The backs counained other pictures of a much more sober character. which appeared designed to be shewn when pana was in town. The bookcase held a goodly row ot volumes, medical and otherwise. These seemed to be but litie ased. The room was strewn with boxisg gloves, single sticks, tobacco pipes and a tew of the lant new noevls from ifudies- -7 skull and a stethestope on the mantel-piece were the only emblems of the art of lealing. Every thing was in most inextricable liter and contusion. It was a true bacheior's ppartment Tired at last with watching, he fell aslecp. When he awoke, is was daslight, though the fog had no deared off, and there was, as yet, no perceptible" other side the way." Soneboxy was sweeping the adoining room. He peeped through the crack of the door and beheld a somewhat aged. and, by no means, handsume fomate engaged in that operation. He divined, correcdy, that this was the housekecper, or "laundress? who presided over the contorts ot the chambers and their inbabizants. She whs talking, or raber muttering to herself, in a ver inaudible and somewhat grumbling sone. He sweceeded in eatch. ing the expressions "drunk again" and "Ned Wright"- both attered with great disgust. Having finished her dusting, the hay proceeded to arrange the articles in the room. A bottle of brandy was on the tabic. This she deposited in a cheffomer, having previously helped herself to a long draught frenr the ned oi the botte. "Humph" though Geraid, "I know something about you, shouk you cut up sulky" She uext applied herself to the sea caddy, and took out a mueh larger portion shan semed necessary tor a single man's breaktist. Shorty atierwards, she departed noiselessly. Gerald watched and watched, and weat to slecp again.

He was nex wakened by Henry humelf, shouting in rather a suspicious tone "Who are got
It mas past mid-day, but the drunham was hardly sober yet Gernhal explained the circmistances of the previous night, or mher morning. His auditor seemed 0 "haye a misty recollection of the facts, and was evidenty mneass:
"Has Ned Wright with you ?" he asked.
"Yes but did not stop long.
"Did he leave rou, here in his place 2" said, he sushicionsty
"No. ILe wanted to send me away and stay himself.
"Well
You did not seem desirous of his presence, so I ordered him onf, and took his place.'
") You orderce him off : and did he $g o$ ?"
"Directly."

- How on earth did you manage that ?
r Well you see, I saw be was a bully, and 1 am used to managing bullies.
Heary laughed outright.
$\because$ W"ell, younker, you're a cool hand, but wina woutd you have done. had be cieclined to go:
"Kiched him down stairs."
Fent laughed again.
Whell. 1 am at leasi inctebted to you for taking care ot me, and gor ridding me of a very cisagrectbte companion. Will you and to your ob. Ligations by setting the some soda-water and a bonle of brandy from the fiffinter in the next room: Thank yom-more brandy-twice as much."

Not a bit of it, onfy just a litic to steady the nerves. Hy the way, a litte sab wolaite would be beter.:
W Why, what can you know about it? yon were neter drumk :-
"Wante 1 hough ? sctorted the boy, whit kind of a sham juvenile pride in the ayowal.

I tell you what it is. yone a mystery, and lather like yond. What shall l call you: My name is -
"Fenry yarsons."
"Itow in the name of heaven did rou know that ?"
"Mr. Whight colled you oo last nighe."
"And your name is - ".
"James Fitgerald," said the boy with an enfort. He had been guilty of many foolish things, - some blackguard things, - liut lying was a thing at which be was, as ver a novice

Whell, then, let us le Harry and Jem to each other. If you will ring the bell in the next room, Mrs. Flanagan will bring the breaktast and 1 will get up.

Gerald did as desired, and a noise in the in the inner romin indicated that Mr Parsons wris refreshing himself with a shower bath. Mrs. Flanagan appeared, and was rather startled by Gerald's appearance.
And who are you'? said she in hertum st thought it was Mr vright"

- Mr. Wright will not be here. Mrs, Flanagan, and Mr Jarsons wishes breakhas for wo, as son as you call get it ready.'
*And do you think that respeciable woman, like me, is to be talked to like that by a dirdfer boy? shame on a chis like you to be out drink. ing with the likes of him.?

But I never drink brandy at seven in the morning. Mrs. Hlanagan. No-you need not take any nore tea, you had quite enough this morne ing:

Brsons laughed loud from the receses of the stower lath, and Mrs Ft disappeared "dratting" somebody's" imperence.

- What a fellow you are, Jem, for shutting people up. I always shought the old noman had an eye to my groceries, but never knew it before:"
- Why don't yun keep a sharper look out ?
- Alas: tis the nature of the beast. sll the wort
- 1158 kecp a sharp, a very tharp look ous-on me, sad he, with a tinge of serious. bess in his tone.

He now appeared in a gorgeons murning gown and shppers with a smokingmp to match. "the breaktast was soon served in almost sybarite luxury, but with a loudon thator abour it yute unmistakeable Eapital ham mid tongue, capisal rolls, excellent raised pies, excellent tea, egys balf-boited and conece perfecty execrable, 1 low is it that, th the great city of London, outsite of the clubs and the honses of the weathy,
 be obtained 1 shouldexcept alst, the hotels and afte about lececster Square. Theectre liardy to be alicd London, Theyare like a small town of themselves, sitnate in the heat ot a largeone, -atd yes Englishmen like coffec, and tike to good. lompopple drink it in preference ut tea, party because it is cheajer. In a comotry farm house or a village inn, the beterage is alway well compounded.

## Cran Vll.

## A NOTHEK FLTMESG.

Gerald was, mas me batagined, by hás the most tavenousty hatery. Ile did full justice in the viams set before him Harry drank fwo cups of tea, worfou down hati a bice of coast, and, in spite of his companons. advice made a scond application to she bramir bottle.
"And now," said Gicrad "sathfy my curinaty." What connetion has Mt. Edward Wright with Lendi Cipher ?"

Harrys brow darkened, considerably as he replied, " How ame you to know anvthing about that?"
"He tet it ont acoidentalty." (This was his second tie, which came to his tongue much more githiy than the firxt) othe tate it. it was mp. threat or appliation to lord Cipher which to mighened him has night. Harry looked extremely ancomortable
"Friend Jemay, you have evitently plenty put phek about yous bett letme advise yon to steer cicar of Sed Vright One set into his net and you will be a clcverer boy than $f$ the you bor, gt you sucted in gesting ont of it.
"1 am not in the least airaid of him."
"Hat I am. ${ }^{*}$
"lut you have mos yet thill me who be is?"
"He is Pert Ciphers situd grom.
"Hot a very turnudable persumate, I shontd think. He scems rather a blackenad and is cersanty very imgertitent. Why de you putup wh bis impuacoce

- Deabuse famons help it 1 mish Could:.

Well. he trict the same gane on me, but I shat Tim nate as you call it. thectiy:
 cess of his companion. The tact was that, on the course of his ife, Gerakl bat fotar mates atcmpted to smole a eqar. lfis success hat tecn waried, but the last we bad, at ?east tenamed on his shanach. Like
 smoker thitowgh he fotnl the agprembechop very dixastecabic.



 as thoug the operation bad beon tamifia to him from his oratle.

Andmon, sum Ilatry, -iet ne ske you a pustion: Whose were yon coing pedesirianifing with that knapmack, at fotar in the morning?."
 Harrow : he had, otten, been out there with schoothellows on certain days which were keph as hofidays at Somersec College, and he was andous not to letray his ignorance br naming a phec he knew nothing about.

Well, yours in a rum gasie to choose a London fog to walk twelve miles in.

Gerald became andous to change bic converstion,

* I suppose vou fellows have to attend lots of lectures, ch ?"
"The good ones do, but I am an irrectaimable fover"
"What is a loafer ? asked the boy. (At that time, the word had only just been imported from Ancrica)
"A loater is z genteman who, under the guise of some cecupation,
practices the profession of doing nothing. Very pleasant practice too, bractices the proteste I shonld think:"

Yon arewrong- - pitite wrong-; a loace alvays gets somebody to work for him."

Ned wright, for crample?" suggested the boy
Aly dear Jem, were you not Gvored with yoult, which makes your cxcuse, I would suy that any allusions to AIr. Vright, after what 1 hinted just now were in cetremely bad taste, but you are wrong this time tVright loafy on me-rather toomuch for my comfort:-I loar on -the world.,"

## "Inchuding your father?"

Jem" shouted Hary, now really indignant, "but stop!- what is the maticn"

The char $\because$ beginning to work in effect. For several mantes, Gerate bad beer.fating very incoherently 1)rops of cold perspiration had settled on his brows, and he was as white as a shect.
a Ate not those cigars rather strong ?" inquired he in piteous tones.
Why, of conse, they are but I see how it is, here-come and lie downon the bed for while. Jim this will never do. you will never, down on in the world if you camotsmoke sirond, wecds. And he taughed with genume amusement. lacerad hemself down and shorty afterterwards experienced the delights of sea-sickness without the trouble and expense of a sea-voyage, 1 le lat, seareamily, dosing for some time, until he became conscious of sumebody taking with larry in the next room. 1 he new arrival was Wright. He recognized the voice, which, though subducd to tis sottest tones would be loud and vulgar in pite of all efforts to the contrary He soon gathered that he, himself, was an object of suspicion to that worthy. He several times caught the word" spy;". Harry seemed, however, soon So allay these suspicions, and the story of the strong cigar which he related to bis companion, caused great diversion. Gerald now fels better, and soon overheare words which incited him to listen with all his ears. The two were arranfiag aplan together, - no novelty io sporting men, bu which, to Gerald's youhful cars, was as novel as it was arrocious. It was the old story bord Cipher was to race a horse for the next $\because$ Derby." The hurse called "llailstone" was at present being trained by Mr. Wright It bid fair to he a favorite Hetween this time and next Mas, Harry was, under Wright's direction, to bet heavily in various quarters against "Hailstonc." Wrighe was oo make it his business that, on the day of the race, the horse would be incapable of winning and the two sharpers were to share the profits. A somewhat zngry dis. cussion casued as to the relative share of the profits. Harry, in vin, cusson cnsucd aspare of the whole affar, but the bully coolly informed him that "wo could play at that ere gane", and brought to his recollection studry other transictome of sintiar nature in which they had Fren concerned. The gromm, was as usual, successtul and bargained for a very large hon's share for himscit

Gerald histed with horror, He had never been thrown among betting men, and was far too young to have toquired the slightest taste for gambing, in any shape. That beang was a common amusemeat, he well knew, but anghing like unfir play was as revoling to him as it is to all Fighish gentiemen. Hearing Wright take his departure, he fegged to be sonntir asteep. Shorty aferwatds, Ifarry ctuered his room, and enguired if he was better. lretending to wate up, he replied in the amirmative. Harry then stated thathe was going ous, but would return in a tew hours. when he propered that they shomity go to a restamant for dinner and to the theatre afternards. In, the meanime, Gerald could amuse himself with the looks and newspapers. He feigned assent and was soon left to himsell
lnow that same arm chair he sat down and watched, but this time he was watching himself and his own conscience. His thoughts wandered far away, to that ivy-grown patsonge in linaskshire; to that ever indulgent father whom le had so bitterly ollended; to that sweet sister whom he Werd sodearly-all those he had run away from-for what: fo form the aquaintance of gamblers and sharpers. One thought he still had, In the days when his talented, angainly, awkward eider brother had been the subject for ridicule, both with father and sister, Gerald alone had clung to him with the deepest afiection. This had won Gilbert's heart. That apparemily umpressionable mature always retained a sof spot in his heart which he never sourht to conceal. That spot was Gerald. When Giblert came to see his brother in Bloomsbury Square, the lad noted with pride, the deference and respect with which the master with whom he boarded always treated the Cambridge stranger Out of many a litile serape had Gilberts goed sense often extricated him. He had run away trom sheer obstinacy-an olastinacy of the true Winter stamp,aggravated by the first stern ietter be had ever received from his father. If had now bue one fecling left and that was abject shame. He had disgraced father, sister and brother. They should never see his face agant-never! Hut where should he go?-He could not stay here after what he had hetrix-he must cari his living. This now seems to have occurred to him tor the first time Ic would go far awny where none would know him, 13 wh where?-to America why not? Nonc would know him there. He was strong and active. We had read Cooper's novels. Hit would be a hutter. A irapper, a friend and commade of those noble Indians. He might make the acquaintance of an Uncas-might save him from being sealped, His reverie becane delicious. But,

-he could work his passage across as a cabin boy the romance thickened. Je must walk to, liverpool-never mind - he liked walking. Hut where would he go to night? He must be far away from London if he wished to feel himself safe;- he would go sonewhere on the rond to Liverpool, He had not yet spent a farthing of his money. He vould slecp that night in Birmingham. He had often travelled to and from school by the North Western Railway: There was a "Jradshaw "on the table. He found, on consulting it, that a train started from Pirmingham in an hour Quick as lightning, he caught up his knapsack, rushed to the Luston Square Station, and then, with a strange, bovish inconsistency, bought a first-class ticket for Birminghain ; and on his arrival there; put up at that most comfortable, but by no means economical hostelry. "The Hen and Chickersi" Not but that he knew that an unwarrantable extravagance, but then, - he had always travelled first-class, and why shotld he not live like a gentieman, as long as he could afford it?

Cerald's flight had been discovered about an hour after it occurred. In another halfan-hour, information had been given at Scotiand Yard. During the whole day, the main roads leading out of london, especially the Western ones, had been watched for a boy with a knapsack; but not even the acutest of tondon detectives had dreamed of searching a gin shop in ()xford Street, or a Bachelor's Chambers, almost within a stone's throv of Hournsbury Square.
(To be continucd.)

## THE HALIOWEEN PATRIOTLC SONG.

The three gentiemen who were apponted judges in the song competition inform us that they had to wade through forty-nine productions, of which the selected sing was the best. Considering that the juciges were periectly competent for their task, Dughinis camot help saying that, if this was the best. (and he docs not doult it,) what must the rejected. songs have been like? To oppose such a labor on three unoffending gentimen almost constituted"crucliy to animals." But to the "success: ful" lyric:-

> Les other toncues in other tands Loud vaent heiclans to glory And chant in triumh of the past,
> Content to ive in story."

This is the farst time that the Cynic ever ieard of a tongue aving in story," though: he has often enjoyed one that has been preserved in picklePerhaps, however, the poet has a scolding wife, and is about to compose an epic on her organs of speech:

Let us proceed-
Though boating no baronial halls.
Norivy crested towers;
What past can match thy giorious youth,
Fair Canada of ours?
Dincents does not wish to seem unpatriotic, but he remembers a country called Greece, in which he lived many centuries ago. He has a dim recollection of certain battes at Marathon, Salamis, and Platcea, which will, at least, bear mentioning with the siege of Quebec. In that country's south there were two poets called lesiod and Homer, who will not lose by comparison with Tupper and Carpenter, He has also 2 vague remenbrance of a statue of Minerva, by phidins,-almost as great as the Nelson monument in Montreal. He thinks, too, that there are other "pasts" that can match those of Canada's "glorious youth."
"Prond Scotis's fame od Erin's name. And haughy Abions puwers
Reflew dett mathless lastre on
This Canaer of ours
True, O Bard! The next lime you write a prize lyric, try and borrow a little of this reflected "Iussre."
(When ?)

> "Long let our country fourish then".

> A goodly hind and free

Where Cels and Saxon, hand in hand. Hold sway from sea to sea."
How can they hoid "sway" at the same time that they are holding hands?

> Strong arms shall guare our cherished home
> When darke danger bowers
> And with our life Ulood we'd defenc
> This Canada of ours:

This is not quite clear. The meaning seents to be that a sort of hand-in-hanc "And Lang Syne" chain of Savon and Cele will fom this fortress of "l strong arms."

It certainly was a great act of selfdenial on the part of the Toronto poet to refuse fifty dollars and trust to the profits of the copy-right.

## RARA AVIS.

The following remarkable advertisement appeared, on Monday, in an evening contemporary

TO POULTRY FANCIERS.
A Who Tuksk Cock perfectly domesticated. to be disposed of.
If. "perfectly domesticated," how can the bird be wild?" The Cynic fails to sec it.


## TOSSING FOR THE VERDICT.

The "Fountains of Justice," though recently frozen accord ing to the Mces, were completely thawed out in fact thrown into fever heat by our proposal to "toss-up" for the judgement in all disfutes. The judges, laygers, clerks, bailifis and all, are in white heat, each in his own style protests that such a proposition is monstrous and unheard of. Yet in anctent times something like a "toss-up" was greaty approved of, and in Lancashire the practice has been revived. as will be seen by the following extract from an English paper:
 afternoon at the Blachburn county petty sessions, Ann Johnion, an old Toman, summoned a repectable young woman matned Elizabe:h Hol: for stealing a siver spoon The spoon whe produced in court and azs found to be base metal and worth about that. Both the complainant and defendant's mother averred that the spoon had been in their possansion for years, and hat been stolen within the last three months, and wit nesses were proluced on buth sides to identify the spon by its zurned up corner and several fimples. Amid the langher of the conte the magistrate's clerk suggested that they should toss up for the sponn They accordingly setired, and its was immediately announced that Mis. Taylor. Holt's mother, had won the toss, and she carried of the sperin in triamph antid the laugher of the Comt

## "A FELLOW FUELING, ke

The Archbixhop of York has recommeaded a form of prayer far privale and domestic tue in his diccesse and that of Caritste, for thove who art azout to become domestic ute the thes nicurse racine.

Nothing could be more considerate on the part of the Archbishopr If all are to be exposed to the criticisms which assall the poor Bishop of Exerer, it is highly proper that they should to priyed for It is pleasant, however, 20 know, that, norwithstanding the storms wheh awais all who venture on thosescas, there is not a clergyman in all Eugland who will not volunteer for the scrvice: Devoted sons of the Church,- not one will be found to raise the recreant cty, "Nolo episcopar:" which means, 6 I amafraid of $1 f e-$ Sickness !

## "MLNED"

Oh: Ars. Stowe Oht Mne Stowe: what have gou been and done? You've dashed my earthly happiness, - quite spoiled my mandane fun; My peace of mind has ted for aye,-vanished each happy smileIfecl that I'm a sinner and the vilest of the vilet

And can you ask,-Oh. Mrs. S.,- what wickedness you've done? You've dinmed the bright existence of my mother's only son! You've flled his soul with horror, and his soul with visions, grim. Of the punistument the's waiting down in llades depths for him!
Thus it was: -1 hat a cossin, which his given name was fred; Who, but threc short summer monbis since, did my only sister wed; Now, my Sister is my Cotsin, as you casily en see, And I wring my teeth and goush my hath, yet what must be must be!
For 1 , too. would wed me consin, which her maiden name is Amm; Bue then, she's my sistre's siter, - xo 1 dion't see how 1 can:
For my sister's sister, bikewise, must be also "sixter mine," And twould te what's called, illegal, -not to cat the thing too fine :-
Now, Im so mixed, Oh, Mrs. $S$, thas, at I sit at te., -
All things are so cerolime, - eco the mitk sectis blue to me:
And lye lest ray own identiey, for what else can you call
The state of mind a man's in, when he's' nat hivssh/fathther

## YET SOMETHANG NEW.

Solomon, my friend, decidedly yon wouldn't suit in this age. You would be voted stow, and your aphorisms fidge. Why, we have something nev every hour of our montal lives, even if it is only a new Thister. The the Otawa Times, in a cock-x-doodle doo article on the return of Sir francis, gives us something newer than new. It says:-

* Fvery boner mon puts his tomger hito has checks !.

The operation may be difficult- - the idea singular, - but the test is invaluathe To Dwopeses life long search, it will be a Pharos, ottshining his own immotal and sun-tike Lantern.

## NODANGER.

There was no reason 10 apprehend political asphyxia in North Renfew;-Hincks haw a Government chest and Findlay the entire atmosplere of the Globe.

## CORRESPONDENCE.

Dene On Cocs of strofe:
Your lutstraion of beatist:y, we oher any, remmen, me of
 so froouraby knoma in Montreal. As it has never been in print to my


One day ahe Thetor say, one of his commermen, a tegilar Vermonter, came to him with his head rolled my in thanch, and one wite al his face swelfai ont of all thape. The cause ot his romble aras evident enough: he had a tooth with a hate in it, and was stitering with a detaliul
 owh, had it out in a moment. The patient pot my washeh his month, looked at the bra and lowked at the tomth so fately has, but was evidentry panded alout manchank de fus be said:
-Say framer, th that the why gou altert dre?
*On course it is : how clew cond 1 da?"

"Howed them out: Ybhate a green ramima ". How bac plague cond L biow a teoth ont rt
"Walf, 1 dunnow? but if you don" pus a blat in, wht tha you keep sooth powder for
vact torf Sours.

## TO CORRESPONDENTS.

Anxious Inguirex- We donatmake imperitnent enquiries about the religisus belief of our neighbours: (we leave that to the serious dithes;) but we may ventite to state that Mr. Perry is tot a l'arsec or Fire Worshiperr as you indyine.
IGNorn Prmate-The lesers C. O. 1 , on your Express parcels do not signify that the package contains fith, aithongh it may safcly be taken io mean that the sender of the parcel considers your responsibilly y as rätherfishy.


## Time is Moner

Marchants mad hetivas. Mks mill bive marciarts beth by patromikitik MCONERES NEW OVSTER ROOM Comucted on the Sew Yorkprimeipie. Oysters cooked in any syic on two minutes: A rentiar suphly received per Express dity 30 \& 3 ST. JAMES STREET. Next dor to the Foxiomice.
-THE CANADIAN $H L U S T R A T E D$ NEWS, A WEEKIY JOURNAL.
Of Current Eventa Literature. Science amd Ant A griculture and Mochanies, Foshoon anod Jublimhed coery saturdiat, at Montreal. Canada, by Cro. E. Gmanaxats
 Single Numberx...........se)

Every Clab of CLUBC Subseribern sending a remittance of $s=0$, will be entitled ta Six Coppies Sor pine year.
Remittances by Pontoffice Order or Kegin tered Letter at the risk of the Pubisinet ber, at is cerimp fer time, payabic iatadyance

## CHOICE GROCERIES.

WINES and SPMRJTS
Anongst which we the Celemtated

HFSNESSEY do.
CosENB SuERKIES
PAMARTRAS dorers
A few Caxis argentine Tilvoisiefone opure juice of the gratue)
Do hores rine HONET in the Comb.
NDIA WAREHOUSE 4 Heaver Haris

CHAS REAY


## HB. HAREV


 Is comstantiy maturacturins a
 sale and kesuf on the nows berpl terms. Parties wantina Scales bad betier Call and examitie betofe jphresaxity elorwhere. Kejairing pratmpaty atemed in. Gint Series aken in exdmare

## WHY OURBRANDS OF OYSTERS <br> ARE 7 HE BEST:

BFCAUSE ye own abd comtol mone ad Suiea

BE C U USF fifern years practien ex. gerience in the frowth and coltivation of them has" saught ios to know she best methodx.
D) CAUSF havins kendem laxmers Dind handing of our ovaters, and shey are aluays delivered to the purchaser in the best and most perfect condition.
TECNUSE we aresthe only direc Shippers of Oysters from the vects, in the city. thus enabing purchasers to receive tarce days' Fieslicr Oystera than any other other lirand.
T1FCA USE we are the only Ojnter Dealers in Montreal who receive; daity, consigments, per Express, of Fresh Oysters direct froth bur own Denta.

They are put mp in the neatest possible mainer, and firmished cither In Clans, Kess; Bulk, or in Shell. Country orters nolicited.

AA ERICAN OYSTER CO.
47 Hacte Daknts.
Geveral: Asem for the Dominion.

"Once Used, Ulruays Used."

## T he CooksFriend Baking Powder

FOK MAAMO HTTHOUT HEAST, AND HVA MONK WHOLESOME PKOCLSS, ALL KTNDS OF RNEAD, KO LLS BUNS, TEA CHRES, AAD PNA CAKES; ALS, PIE CRUST ANN OMHER PASTRE'
This raluabe lrepanation eatirely dispenses with Yeast in the mater of Healthy and Curtions Bread In making Pie Crust and Pastry the nid of a small quantity of the Cook's Friend will enable thing housekeepers to save three guarters of the usual quantily of Shortening, and Pastry made with it is lighter and more healthy hian - CHE COOK'S FRIEN $\square$ packet, also the regis when made with butter $[$ HE COOK'S FRIEN $D$ tered tride mark, wiht
 for use are on each DAK N tention in ashed to this, an the great success of the Cook's Friend has called forth numerous minatiors, but not one rival. It necds but a xingie trial to secure its further and comstant we, and verify the quetation at the head of this: "Oscs ensme Al,wive ono." The Corok's Sriend Baking Powder is manufactured only by

## W. D. McLAREN,

Montreal,
Aud is for sale by all restectable Crocers and Druggists throughout the Provinces.

## NEW

DICTURE $\begin{gathered}\text { FRAME } \quad \text { OOKING } \quad \text { GLASS }\end{gathered}$ TTARE-
LOUIS BARRE \& CO. Comer St. Peter E Craig Streets.

A splendid collection of the Latest Pictures just received, and will be sold at donton pricesEvery descriplion of Pleture framing made 10 order.

LOUIS BARRE $\&$ CO.
MERORS MIRRORS MIRRORSI MIRRORS MERORS LOUIS BARRE \& CO.

Chot Frostrass Blank Boek. MONTRERL
$A C C O U N T, B O O K$ MANUFACTOKY.
F. SUTHERL $A N D$


Wholesale Manufacturer of First class lecount Books
ADF EXINEIY FROATHE HEST MMOKTED MATERIAL

The Trade and others would do well 10 1 am now manufacturing at the following rices, which I an conidem cannot be equalled and ghy other mark
FOOISCAP FOILO DAY BOOKS
foterals and litDGESS of Grie
Gream latid Paper, paged and titlecl.
Co Sell at zoci 825 c. per Quire At Wooks are warminted bound in the best English material.

## $F A S$ SUTAERLAND;

Stationery Watehouse t 60 \& ige St, Janias' Stramt. (Adjoinang the Otawa Hosel).

Ifliolesale Stationery

ANRIVAL OF AALL STOCN:
150 CASES OF TIE CHEADEST AND BEST QUALITIES.


ENGLISH WRITIVG PAPERS OF ETEKY DESCAIPTION.

Bookönders' Leathers.

## And other Materials.

Copying Presses, Inks, Envelopes, $\&$

## SUTHERLUNDS

Stationery warenouse 160 \& $16=$ ST, JAM\&s Stebet,
(Aljoining the Ottawn Ottawa).
$\angle E G C O$ CO.
Legroopers
Electrotypers,
Chromo and:-, Engrauers
Photo.Lithorruphers,
and $b$, Stam Pouer
Genenal Printers bi Stenmes
 MONTEEAZ.

Mips, Phate, Book mustrntions, ShozvCards, Ladols. Cammercial Wupk of roery description, esecuted ins atherior style, at unprecedentedly tou frices.

WILLIAM BEAUC/CAM/P, (Late with J. Patmer)
Hair Dressct,
641 GKaic streit neak bleuny street; MONTREAL

Shaving. Hair Cutiog and Shampoingo. Wizs and Toupees constantly on hand or made 1 r order ar attertion paid on Cutting Clinlaren's Hair.

## $A \angle F E D$ AAIEY, Archilect,

phace d'armes hill.
Quintites Taken, and Artifiers Work Measured.

ROB/NSON \& CO.
Srock and Sharebrobers, 57 ST. FRANCOIS XAVIER STKEHT, MONTREAE.

## Sample:" Bivalues at

 McConkeys.DANCING, DEPORTMENT, Calisithenics.
Extension Motions, Altirndes, Positions and Cench Dril.
SHASONOFOSGO-IS70. $A \cdot R U M C D O M L D$,
TEACHER OFTHEABOVEAKTS, Opened Classes at his residence, No. 530 from 4106 p st Sepiember. in the evening. Private Lessons given in fast dancin turng the day.
Appincation to be made at 530 Crag Strect: at prince's Masie Store and at Liturent \& Iaforce*s Masie Store, Norre Dame Street. Paties wishing to form Private Classes, will pease make early applicatuon. Classes from Ilall, will be dealt with ou liberal terms where every facility for training young ladies will be aiturded.
Pianists for Private Quacrille Parties can be engared by application to Mr. Mc Donald.

## NEURALCINE,

A safe and cerain cure for
n the Jaw, Face, Head. Nech. Sc., Sc.
i will also be found of great
service in improwing weak dypestion,
GOULDEN'S
PECTORAL
BALSAM of
HOARHOUND
An invalable and never-faliug remedy for Prepared onlyby
J,GOULDEN
D, iugorist,
(Vear alse Market)

DRNATE B OARDING

## ESTABLISHMENT．

MKS，HARKIET SMITH，of ALDION HOUSE，KAMOQRASNA，intimates to her many mends in wontreal．that she has lexed， snaty situated and cligible resineme．No．Qi St．Catherine Street（neuriy，opposite the Crystal Palace），where she will be prepured to receive，on and aiter the 5 ith inst．．a linnited nutuber of Ladies and Genitenten who may desire to secure the comifors of a private home．
nms，noderatre
Keferences kindly permitsed so
Dr．Godfer，， 1 Eivai．Lusher，Esc John Lowell，Esq．

TO LET，

鲑ATHKEE－STORYCUT SIONE STEEET．overlooking the Garien of Appir to
c．H．Tugcer．

## TO LET

高FISSTCLISSTHKEESTORI BKICN HOUSE Na 30 ST． Avporse ETkert heated with Hos menos．－Apply to
c．H．rugGEs，
Real Eitate And 1：nortinant Agent． b：Si．James＂Streat．
Sepi．2S， 4859 ．
The First of the Season
A Fresh suphiy of decicious Oysters rectoed daily at
THE＂CARLTON＂，
सS WOREDAME STREET

> N.S. - Oyvers Cosked in aerg Syle.

## F．$A(R T T)$



350 Notre Dame St． 1．पमITTAKER．
Late Master Tailor，th Batalion SHFLE BKIGADE．
ntio Only Frstrlass Tasloring． Ladis＇Ridngifantrs ann Jackets．

OYSTERS
OXSTERS
BASCROFT \＆SHARPE
Are pow receiving daly theis
CTOOCE B．ALTRMORE OHSTERS Direct from the Bech
WHOLESALFAND RETAILAT No．93 St．Janps Stwer．

MAGASIN DU LOUVRE， 278 Notre Dame St．
UACDONALD E CO．
Koverties

SILKS HOSEERY
EALLOKESSESMMAXTLES， BONGETS．HATSFEATHEKS， OWEKSESGEF
The Milioery，Show Room of this Eyzablah： ment is now oper．
A．B－Dress and Mantie making in the Newest Londos and Paris styles

## EUREKA！

THE COONS BEST KNYEND－AHM Con，HOM or Pen－BaNes in Baff the sinte of atry ofter COON STOVE mate－the most saigus $T 1$ FUEL
THE EQUATOR－the mevert impmad Selfoeding HALL COAK STOVK in the Dominion－Veriect Combaston－the only Gas burner nade．
KEFLECTOS，ORTENTAL，WONGNC CLORY，HSA HEA TEN，CAWADNAS STAREALRAWHAN，DOMISHON：
All kinas of Stoves requited frome to to is per cent，cheaper than any whther deales in the city

COLE SGROTHER，
NO．：ST．PATRICK＇S HAII．IS VICIORLA SQÜARE．

## FLOUR！ FLOUR！

N．XX．XXX．in Bamels，Half－barels，Quarter－barrds， and Eighths，for Family Use．
Excellent Family Flour．in 1416 ．Bags
GRAHAM FALOCOKNMEAL BECKWHEAT FLOUR


F．$F$ AODTE $\in$ Ca． Flour Store，



GOULD \＆HILL， ruroETzes or
Pianofortes，Cabintt Organs，and Musial Instrmamts， No．，SST，MANMESSTREET MOXTZRENE．


ROBERTMITCHELL E CO Stam E Hot Hator Heating Apparazus
wambuotses．
RESIGENCES
CKEENHOUSES ST：PETENE \＆AARG STPEETS montreal
CHARLESG．WMSON． Sinpson $\frac{\operatorname{sen} \text { R }}{2}$ Simpson \＆Bethunc， CHEMAST \＆DNUGGSST． Special anemsion jaid to the compounding of Specal arembion inse prescriptions． Remember the aderes
CATHEDRNL BLOCK． OS NOTRE DAME ST The
Travelers Insurance Company，
OF AARTROND，COWN， Grants all kinas of Life and Afccident Insurance，
Srapafir or Combinad，of Lanole． Rates of Prentitum． A．B．CRAPFEE，Agent
Offec． 143 St Fames Strect， Montral．
T．E．FOSTEKN，Gm，Igeme．

## Lifc，

and Masinc Insuramee

Ascrits： so Se Francis Sure Srat

## THE

INDIA AND CHNA
TEA COMPINY
39 BLEURYSTREET， MONTREARAL
Teas of ÉreryKima

## in asyounntity．

LOWEST WHOLES，LE PRICES．
Uncolared Japan Teat from $s$ ，cenes，Pare Yortar Hysant from 55 cents：Genuinte Eng－ ifish IRreakiant tean from so centa，－rucatity ranrantecil

Selling of Cheap the larges Stock in the City
Grorge abmstrosc，
Cabinet Maker：Uphalsterer，and Undertaker drya Sy d Crisir Street，
Monrkeas MONTKEA
CHAMBRE NDP PARLOUR SUITES． ELNSTC SPROGCETJATTRASSES Superior 196 Curied Hair．
H
EARSES，Colfins，Crapes， Re．©e．，conitinaty me hiand，and all
 without causing any irouttic fo the frinds to the deceased permons．A libural disemen of to


W円KLESAKE DRY GOODS shontotanx Notickithat RICE BROS．

SHIKI GOSOMSADER COLAAKS，
Heh armos anyohte in th，RE，

 detpaich，

New Srylex funtems of whikh can be sime $2 t$ ：heir tharersume．

$$
5 \mathrm{So} \pi \pi / 4 \mathrm{~S}
$$



## Barnjum＇s Gymnasium 19 Universty Street．

 －Tbe Ciswes tor kadses and Chitren will
 thas int leusy fentement on Souday and


 the lormiaticit．
Mr．H．It alcy tappaced iv rereive any me －manc cax－reguares jaratiblar treametat iof the corycetnot at secmently．

## WHATIS SA1DOFIT

Haviere therrexghly tested，it，I ann of upraicon that it is x perest A－tor vertihator：＂－




 Cisy grialx deprextion to dwelfines，churctrat hos－
 mentions，will wabity the mater thetent with mothing bust furf oxtr，toiathy wewthoz lier tibs．


 Ari．March．inco．

Thas dixcrivery is very tacful，and thia ap－
 required．－rrom regmint in hupweting in cont ase A ohe of me mati impmant devies ye：in


 the air at weis．－bh Dubos Wa，Parmilete． Chatrman of the Pobyechence Anowiation， New Vosh．
TuENTILATION MIME TAC Grate Desturedrum of fi九c Ast．
 A scientife muretion of chesp constrawim and bunfle fioprom，wintzanted to secterc ine admasainn whor

Wherever thed，this Ventiator has moved
perfect silctess，and ins acioptiom tha foent
 Cannofa tred ilve Untrited S：ates． HOWAKJYSNTEXTXXHAUSHNG APPARATUS for the expintsion of FMal An
 isliments frivate flopsen，\＆c．
E莫 This dpparatus on be reatily ado ated any building at a moderale expense．
Fxaminatonn solicited by
Fxaminatoon soliciked by
The Canarlian Ventike
The Canarlian Veathiction Companty．
J．JWJTHEXS，Secretary
in St Sncrament Strect．Sontreal．

